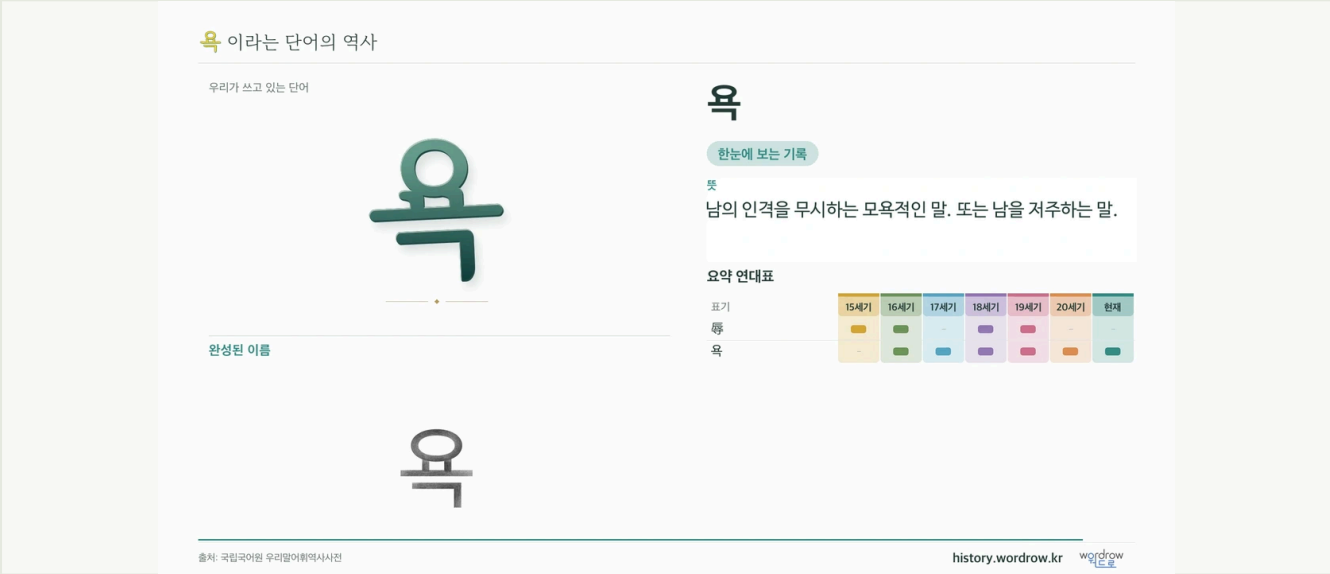
우리말 어휘의 시간을 읽다

욕

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

남의 인격을 무시하는 모욕적인 말. 또는 남을 저주하는 말.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

17개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 67자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '욕'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 남의 인격을 무시하는 모욕적인 말. 또는 남을 저주하는 말.

> 아랫사람의 잘못을 꾸짖음.

> 부끄럽고 치욕적이고 불명예스러운 일.

> ‘수고’를 속되게 이르는 말.

욕의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

욕의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
辱 사전 표기 요약	●→	●→	–	●→	●→	–
욕 사전 표기 요약	–	●→	●→	●→	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 辱
  15세기16세기18세기19세기
- 욕
  16세기17세기18세기19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종
辱, 욕

욕의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 변화

'욕'은 15세기에 한자로 표기된 '辱'으로 나타나고 16세기부터 한글로 표기된 '욕'으로 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 욕

전체 용례 17개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 辱 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
辱

출처 1459 월인석보 23:4ㄱ

용례 01

문헌 용례

제 모ᄆᆞᆯ 앗기디 아니ᄒᆞ야 物을 거리츠며 辱을 ᄎᆞᄆᆞ리 잇거든.

현대어 풀이

자기 몸을 아끼지 않고 사물을 구제하며 욕을 참는 사람이 있으면.

출처 1462 능엄경언해 2:54ㄴ

용례 02

문헌 용례

忝은 辱이라.

현대어 풀이

첨(忝)은 욕이다.

출처 1481 두시언해 25:54ㄱ

용례 03

문헌 용례

프른 쇠리와 金곳 ᄀᆞ튼 지치 辱을 마디 몯ᄒᆞ놋다.

현대어 풀이

푸른 꼬리와 금꽃 같은 깃이 욕을 면하지 못하는구나.

대응 원문

翠尾金花不辭辱.

16세기 辱, 욕 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

辱, 욕

출처 1518 번역소학 03:34ㄴ

용례 04

문헌 용례

스스로 辱을 멋디 마롤디니라.

현대어 풀이

스스로 욕을 당하지 말지니라.

대응 원문

毋自辱焉이니라.

출처 1579 삼강행실도 동경대본 충신도:19ㄱ

용례 05

문헌 용례

ᄒᆞ믈며 님금곳 욕 마ᄌᆞ시면 신해 죽ᄂᆞᆫ 거시니.

현대어 풀이

하물며 임금이 욕을 당하시면 신하가 죽는 것이니.

17세기 욕 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

욕

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속열녀도 3:37ㄴ

용례 06

문헌 용례

삼 년 후에 강포ᄒᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ의 욕이 이실가 두려 안ᄌᆞ며 누으매 샹해 칼을 가져 죵신토록 졀을 딕킈니라.

현대어 풀이

삼 년 후에 강포한 사람의 욕이 있을까 두려워 앉으며 누움에 항상 칼을 지니고 죽을 때까지 절을 지켰다.

대응 원문

三年後恐有强暴之辱坐臥常持刀劒終身守節.

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속열녀도 3:94ㄴ

용례 07

문헌 용례

녕공이 임의 주거시니 내 비록 살기ᄂᆞᆯ 도적ᄒᆞ고져 ᄒᆞ나 ᄒᆞᆫ갓 더러온 욕을 취ᄒᆞᆯ ᄯᅡᄅᆞᆷ이니 죽디 아니ᄒᆞ고 엇디ᄒᆞ리오.

현대어 풀이

영공이 이미 죽었으니 내 비록 살기 위해 도적하고자 하나 한갓 더러운 욕을 취할 따름이니 죽지 않고 어찌하리오?

대응 원문

令公已死吾縱欲偸生徒取汚辱而已不死何爲.

출처 1690-1701 은진송씨송규렴가선찰소재언간 122

용례 08

문헌 용례

그런 구다가 참혹ᄒᆞᆫ 욕을 볼가 ᄒᆞ노라.

현대어 풀이

그렇게 굴다가 참혹한 욕을 볼까 하노라.

18세기 辱, 욕 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

辱, 욕

출처 1736 여사서언해 1:3ㄱ

용례 09

문헌 용례

샹히 아ᄃᆞᆯ 穀이 淸朝에 辱을 질가 저허ᄒᆞ더니.

현대어 풀이

항상 아들 곡이 청 조정에 욕을 질까 두려워하더니.

대응 원문

恒恐子穀이 負辱淸朝러니.

출처 1760 무목왕정충록 8:47ㄱ

용례 10

문헌 용례

만일 패ᄒᆞ미 잇거든 즉시 내 가권을 블 딜너 ᄒᆞ여금 도적의 욕을 밧디 아니키 ᄒᆞ라.

현대어 풀이

만일 패하면 즉시 내 가권을 불 질러 도적의 욕을 받지 않게 하라.

출처 1770 학봉김선생행장 8ㄴ

용례 11

문헌 용례

나라ᄒᆡ 더러운 욕과 여러 님금 하ᄂᆞᆯ긔 ᄒᆞ시던 졍셩이 다 득신ᄒᆞ야.

현대어 풀이

나라의 더러운 욕과 여러 임금 하늘께 하시던 정성이 다 득신(得伸)하여.

19세기 辱, 욕 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

辱, 욕

출처 1896 신정심상소학 2:33ㄱ

용례 12

문헌 용례

龍福이 ᄌᆞ못 怒ᄒᆞ야 辱을 ᄒᆞ얏더니.

현대어 풀이

용복이 자못 노하여 욕을 하였더니.

출처 1832 십구사략언해 1:14ㄱ

용례 13

문헌 용례

뎌 흰 구롬을 타 하ᄂᆞᆯ의 니ᄅᆞ면 엇지 욕이 이시리잇고.

현대어 풀이

저 흰 구름을 타 하늘에 니르면 어찌 욕이 있겠는가.

대응 원문

乘彼白雲ᄒᆞ야 至于帝鄕이면 何辱之有ㅣ리잇고.

출처 1852 태상감응편도설언해 1:2ㄴ

용례 14

문헌 용례

남의게 욕을 밧더라 ᄒᆞ여도 원망치 말며.

현대어 풀이

남에게 욕을 받더라도 원망하지 말며.

대응 원문

受辱不怨.

20세기 욕 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
욕

출처 1900-03-22-수 제국신문 제3권 제61호:2면

용례 15

문헌 용례

아모 나라 사ᄅᆞᆷ의 힝위ᄂᆞᆫ 야만이란 말을 들어셔 젼국이 욕을 먹게 ᄒᆞ고.

현대어 풀이

아무 나라 사람의 행위는 야만이라는 말을 들어서 전국이 욕을 먹게 하고.

출처 1908 보감 3:412ㄱ

용례 16

문헌 용례

그러면 ᄀᆞᆺ흔 말노라도 하인의게나 님금ᄭᅴ 욕을 ᄒᆞ면 욕은 ᄀᆞᆺ흔 욕이나 욕을 밧ᄂᆞᆫ 이의 디위를 ᄯᆞ라 하인의게 ᄒᆞᆫ 욕은 크게 샹관이 업스나 님금ᄭᅴ ᄒᆞᆫ 욕은 크게 죄가 되겟단 말ᄉᆞᆷ이지요.

현대어 풀이

그러면 같은 말이라도 하인에게나 임금께 욕을 하면 욕은 같은 욕이나 욕을 받는 이의 지위에 따라 하인에게 한 욕은 크게 상관이 없으나 임금께 한 욕은 크게 죄가 되겠단 말씀이지요.

출처 1908 송뢰금 상:1 109

용례 17

문헌 용례

우리가 남에게 욕 보아 싸지 원.

현대어 풀이

우리가 남에게 욕 보아 싸지 원.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

욕의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 욕의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

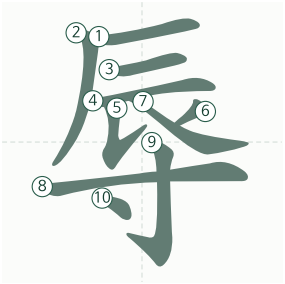
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

辱

뜻·음 욕될 욕

총 10획 · 부수 辰





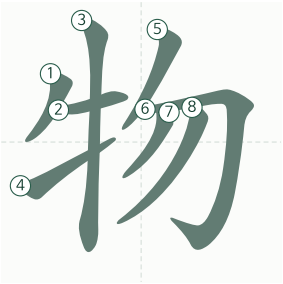
hanja.wordrow.kr/한자/辱/

物

뜻·음 물건 물

총 8획 · 부수 牛





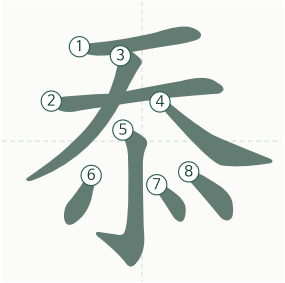
hanja.wordrow.kr/한자/物/

忝

뜻·음 욕될 첨

총 8획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/忝/

金

뜻·음 쇠 금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金





획순 자료 미제공

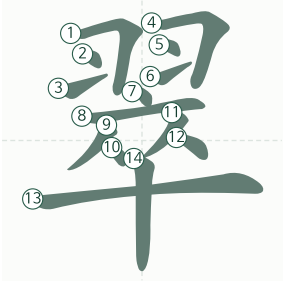
hanja.wordrow.kr/한자/金/

翠

뜻·음 푸를·물총새 취

총 14획 · 부수 羽





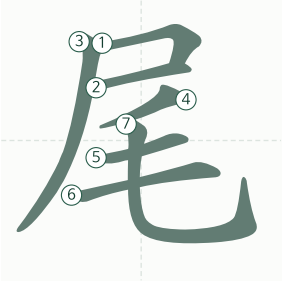
hanja.wordrow.kr/한자/翠/

尾

뜻·음 꼬리 미

총 7획 · 부수 尸





hanja.wordrow.kr/한자/尾/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

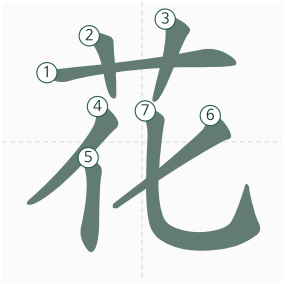
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

花 뜻·음 꽃 화

총 8획 · 부수 艸





사전 8획 · 획순 그림 7획

hanja.wordrow.kr/한자/花/

不 뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一



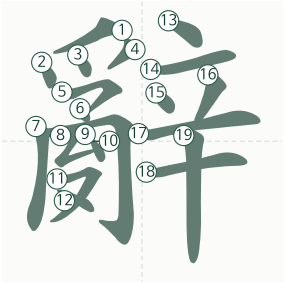


hanja.wordrow.kr/한자/不/

辭 뜻·음 말씀 사

총 19획 · 부수 辛



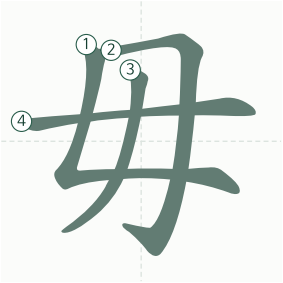


hanja.wordrow.kr/한자/辭/

毋 뜻·음 말[勿] 무

총 4획 · 부수 毋



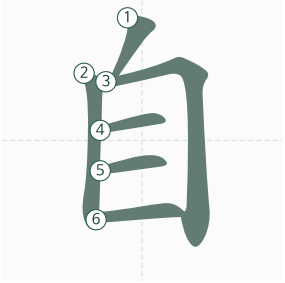


hanja.wordrow.kr/한자/毋/

自 뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自



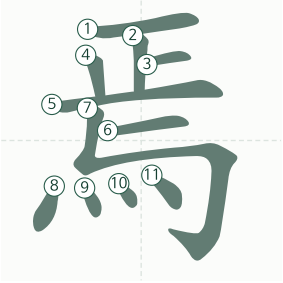


hanja.wordrow.kr/한자/自/

焉 뜻·음 어찌 언

총 11획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/焉/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

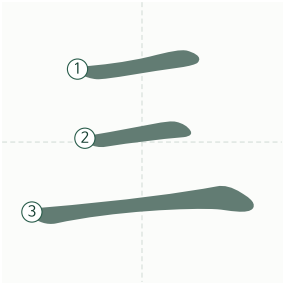
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一





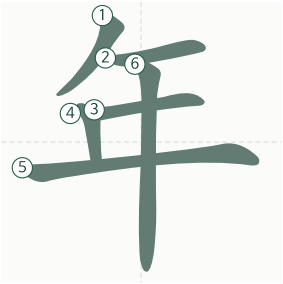
hanja.wordrow.kr/한자/三/

年

뜻·음 해 년

총 6획 · 부수 干





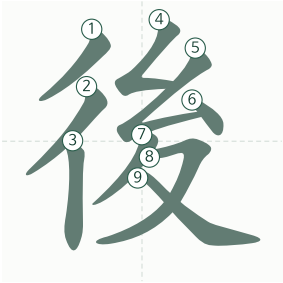
hanja.wordrow.kr/한자/年/

後

뜻·음 뒤 후

총 9획 · 부수 彳





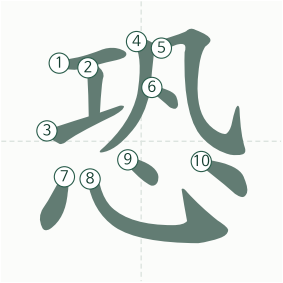
hanja.wordrow.kr/한자/後/

恐

뜻·음 두려울 공

총 10획 · 부수 心





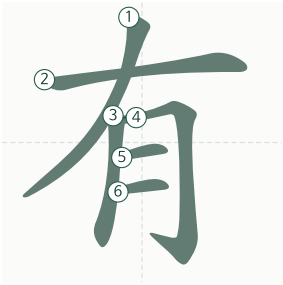
hanja.wordrow.kr/한자/恐/

有

뜻·음 있을 유

총 6획 · 부수 月





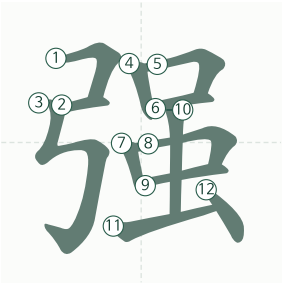
hanja.wordrow.kr/한자/有/

强

뜻·음 강할 [強] 강

총 12획 · 부수 弓





hanja.wordrow.kr/한자/强/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 12 · 67자

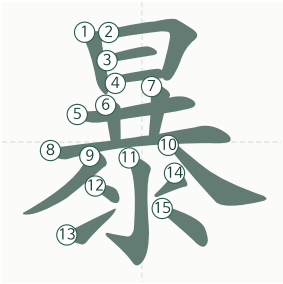
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

暴

뜻·음 사나울 폭 / 모질 포

총 15획 · 부수 日





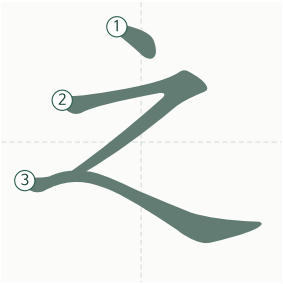
hanja.wordrow.kr/한자/暴/

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

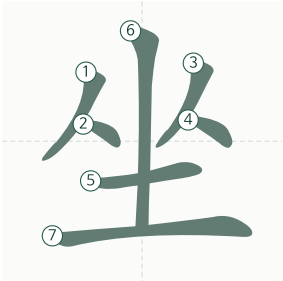
hanja.wordrow.kr/한자/之/

坐

뜻·음 앉을 좌

총 7획 · 부수 土





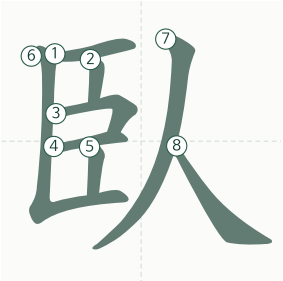
hanja.wordrow.kr/한자/坐/

臥

뜻·음 누울 와

총 8획 · 부수 臣





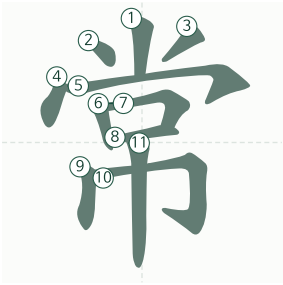
hanja.wordrow.kr/한자/臥/

常

뜻·음 떳떳할 상

총 11획 · 부수 巾





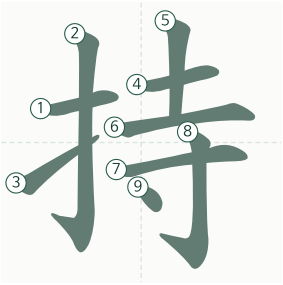
hanja.wordrow.kr/한자/常/

持

뜻·음 가질 지

총 9획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/持/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 12 · 67자

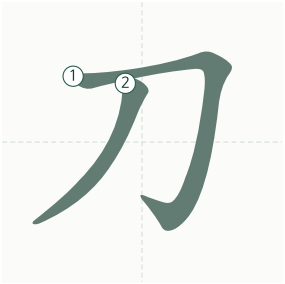
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

刀

뜻·음 칼 도

총 2획 · 부수 刀



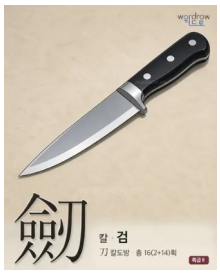


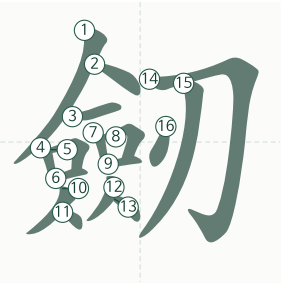
hanja.wordrow.kr/한자/刀/

劒

뜻·음 칼 검

총 16획 · 부수 刀





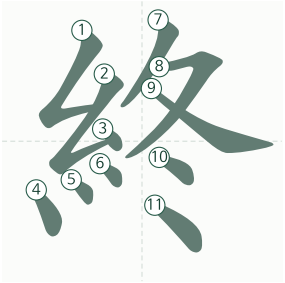
hanja.wordrow.kr/한자/劒/

終

뜻·음 마칠 종

총 11획 · 부수 糸





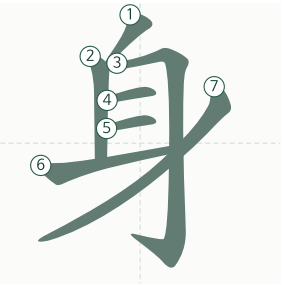
hanja.wordrow.kr/한자/終/

身

뜻·음 몸 신

총 7획 · 부수 身





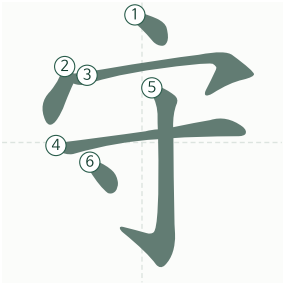
hanja.wordrow.kr/한자/身/

守

뜻·음 지킬 수

총 6획 · 부수 宀





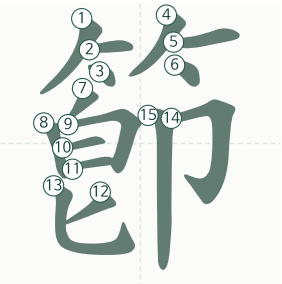
hanja.wordrow.kr/한자/守/

節

뜻·음 마디 절

총 15획 · 부수 竹





hanja.wordrow.kr/한자/節/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 12 · 67자

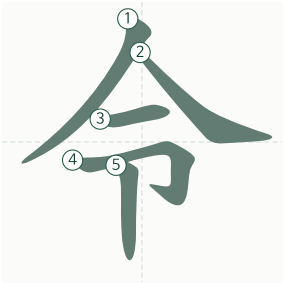
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

令

뜻·음 하여금 령

총 5획 · 부수 人





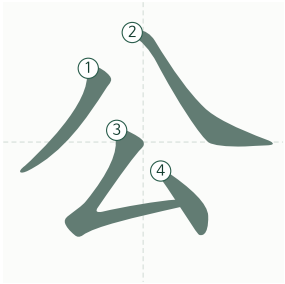
hanja.wordrow.kr/한자/令/

公

뜻·음 공평할 공

총 4획 · 부수 八





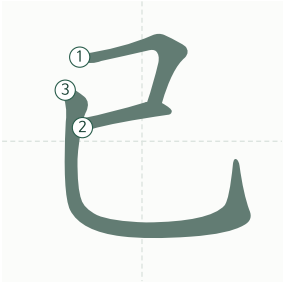
hanja.wordrow.kr/한자/公/

已

뜻·음 이미 이

총 3획 · 부수 己





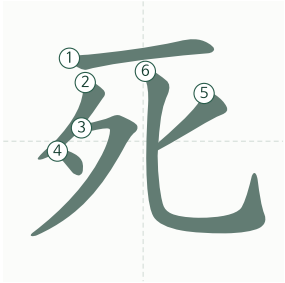
hanja.wordrow.kr/한자/已/

死

뜻·음 죽을 사

총 6획 · 부수 歹





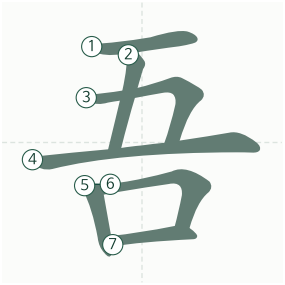
hanja.wordrow.kr/한자/死/

吾

뜻·음 나 오

총 7획 · 부수 口





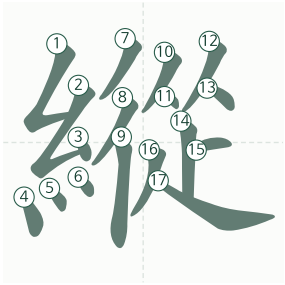
hanja.wordrow.kr/한자/吾/

縱

뜻·음 세로 종

총 17획 · 부수 糸





hanja.wordrow.kr/한자/縱/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 12 · 67자

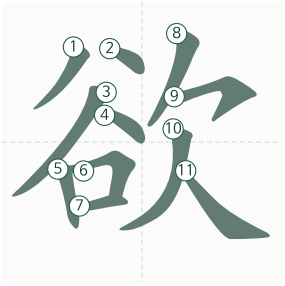
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

欲

뜻·음 하고자할 욕

총 11획 · 부수 欠





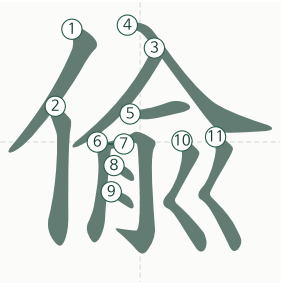
hanja.wordrow.kr/한자/欲/

偸

뜻·음 훔칠 투

총 11획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/偸/

生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生





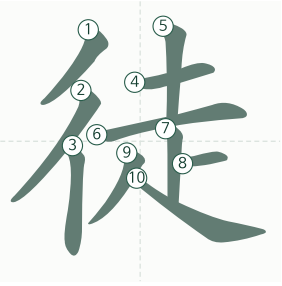
hanja.wordrow.kr/한자/生/

徒

뜻·음 무리 도

총 10획 · 부수 彳





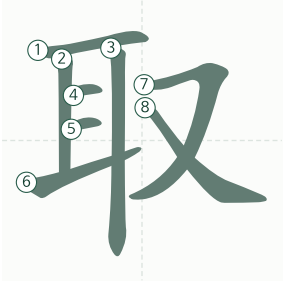
hanja.wordrow.kr/한자/徒/

取

뜻·음 가질 취

총 8획 · 부수 又





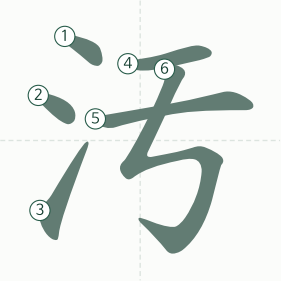
hanja.wordrow.kr/한자/取/

汚

뜻·음 더러울 오

총 6획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/汚/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 12 · 67자

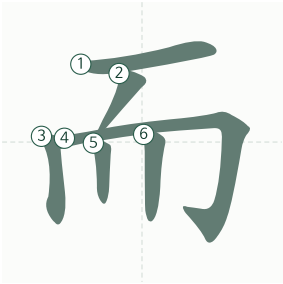
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而





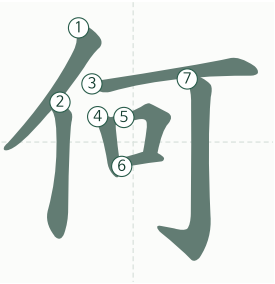
hanja.wordrow.kr/한자/而/

何

뜻·음 어찌 하

총 7획 · 부수 人





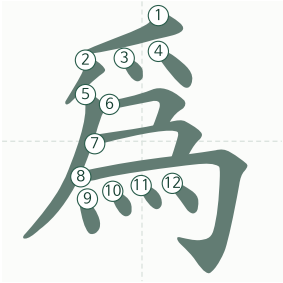
hanja.wordrow.kr/한자/何/

爲

뜻·음 하·할 위

총 12획 · 부수 爪





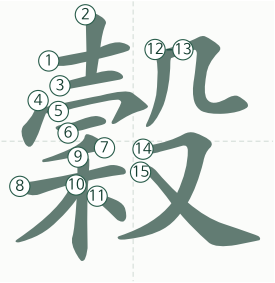
hanja.wordrow.kr/한자/爲/

穀

뜻·음 곡식 곡

총 15획 · 부수 禾





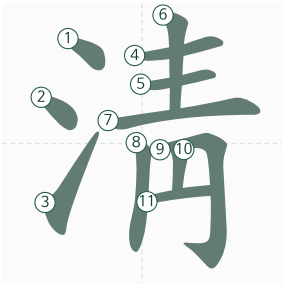
hanja.wordrow.kr/한자/穀/

淸

뜻·음 맑을 청

총 11획 · 부수 水





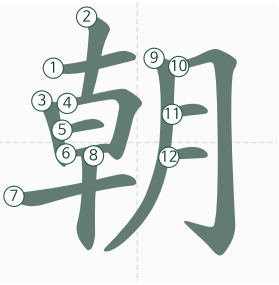
hanja.wordrow.kr/한자/淸/

朝

뜻·음 아침 조

총 12획 · 부수 月





hanja.wordrow.kr/한자/朝/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 12 · 67자

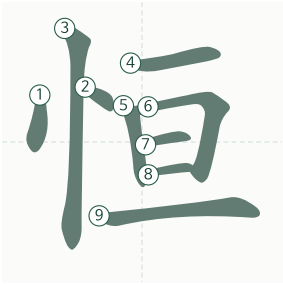
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

恒

뜻·음 항상 항

총 9획 · 부수 心





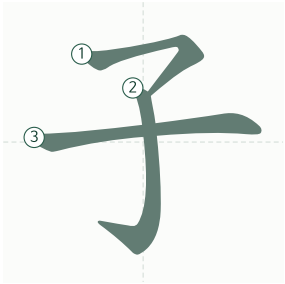
hanja.wordrow.kr/한자/恒/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





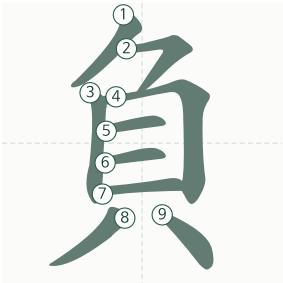
hanja.wordrow.kr/한자/子/

負

뜻·음 질[荷] 부

총 9획 · 부수 貝





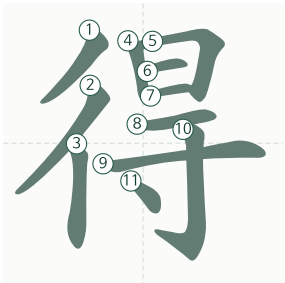
hanja.wordrow.kr/한자/負/

得

뜻·음 얻을 득

총 11획 · 부수 彳





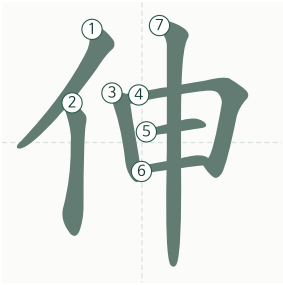
hanja.wordrow.kr/한자/得/

伸

뜻·음 펼 신

총 7획 · 부수 人





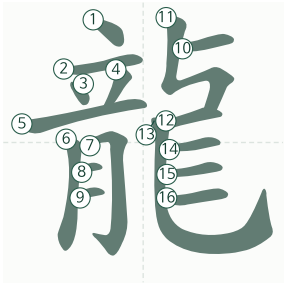
hanja.wordrow.kr/한자/伸/

龍

뜻·음 용 룡

총 16획 · 부수 龍





hanja.wordrow.kr/한자/龍/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 12 · 67자

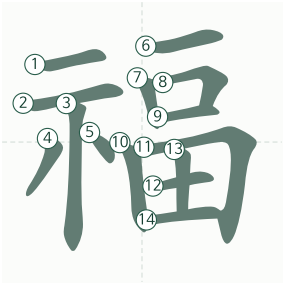
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

福

뜻·음 복 복

총 14획 · 부수 示





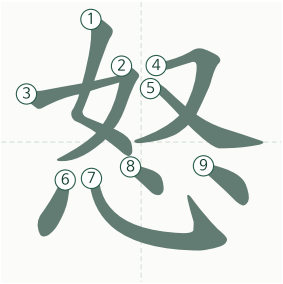
hanja.wordrow.kr/한자/福/

怒

뜻·음 성낼 노

총 9획 · 부수 心





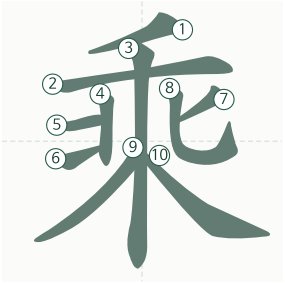
hanja.wordrow.kr/한자/怒/

乘

뜻·음 탈 승

총 10획 · 부수 丿





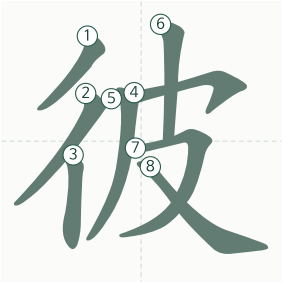
hanja.wordrow.kr/한자/乘/

彼

뜻·음 저 피

총 8획 · 부수 彳





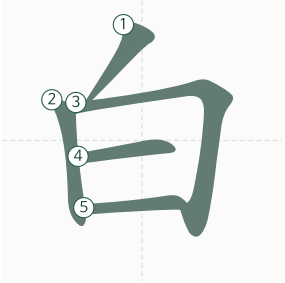
hanja.wordrow.kr/한자/彼/

白

뜻·음 흰 백

총 5획 · 부수 白





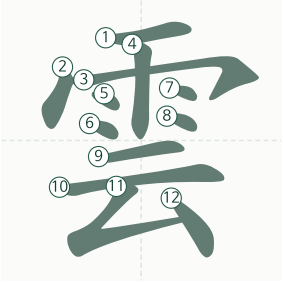
hanja.wordrow.kr/한자/白/

雲

뜻·음 구름 운

총 12획 · 부수 雨





hanja.wordrow.kr/한자/雲/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

11 / 12 · 67자

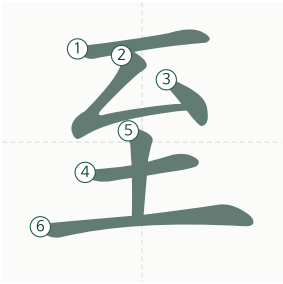
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

至

뜻·음 이를 지

총 6획 · 부수 至



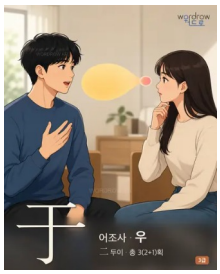


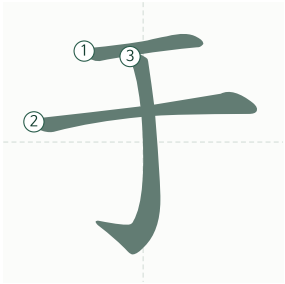
hanja.wordrow.kr/한자/至/

于

뜻·음 어조사 우

총 3획 · 부수 二





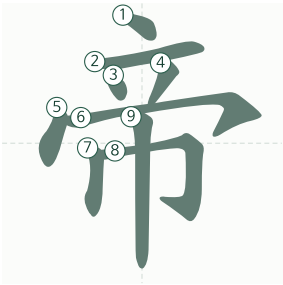
hanja.wordrow.kr/한자/于/

帝

뜻·음 임금 제

총 9획 · 부수 巾





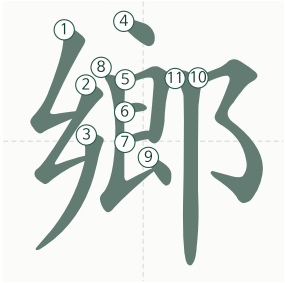
hanja.wordrow.kr/한자/帝/

鄕

뜻·음 시골 향

총 13획 · 부수 邑





사전 13획 · 획순 그림 11획

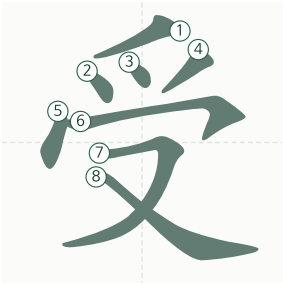
hanja.wordrow.kr/한자/鄕/

受

뜻·음 받을 수

총 8획 · 부수 又





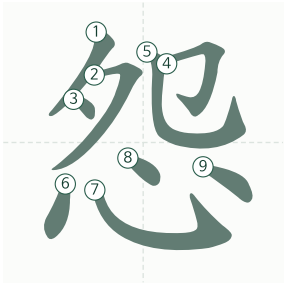
hanja.wordrow.kr/한자/受/

怨

뜻·음 원망할 원

총 9획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/怨/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

12 / 12 · 67자

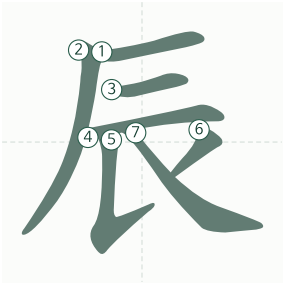
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

辰

뜻·음 별 진 / 때 신

총 7획 · 부수 辰





hanja.wordrow.kr/한자/辰/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.